

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 35 (1945)
Heft: 49

Artikel: Ein Tag in den Winterferien
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-650118>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

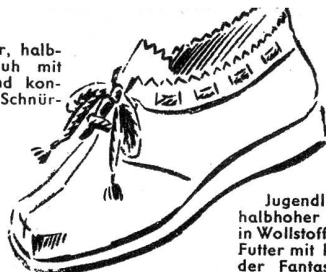
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



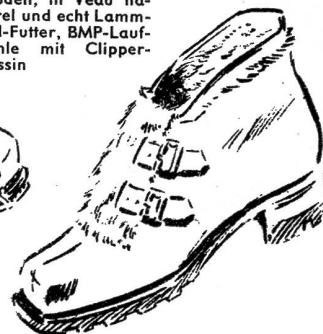
Warmgefütterter, halbhocher Hausschuh mit Kaninbesatz und kontrastfarbiger Schnür-garnitur



Jugendlich-eleganter, halbhocher Hüttenschuh, in Wollstoff und warmem Futter mit kontrastierenden Fantasie-Schnürung



Exklusives Après-Ski-Modell, in Veau naturel und echt Lammfell-Futter, BMP-Laufsohle mit Clipperdessin



Ski-Schuh, alpines Touren-Modell, Vorlage-Schnitt mit Zehenschnürung und Klappverschluss; neue, stark profilierte BMP-Sparta-Sohle; standfest u. isolierend

Ein Tag in den Winterferien

Unter diesem Motto veranstaltete die Firma Bally eine Presseorientierung, an der in launiger Weise erzählt wurde, was die elegante Dame und auch der Herr von Morgen bis zum Abend an einem Wintersportplatz an Schuhwerk benötigen. Am Morgen früh darf die Dame in reizende, warme Pantöffelchen schlüpfen. Die mollig-warmen Slipper muten wie kleine Teddybären an mit ihrem weichen Lammfell in zarten Farben. Daneben dürfte sich vor allem der mit Lammfell gefütterte halbhocher Hausschuh besonderer Beliebtheit erfreuen. Für diejenigen, die an kalten Füßen leiden, ist der hohe pelzgefütterte Bottillon am Platze, der mit seinem Pelzrändchen als Abschluss originell und elegant wirkt.

Für die Skifahrer ist in jeder Weise gesorgt. Da gibt es einen Skischuh extra für Pistenfahrer, und einen speziell konstruiert für Rennfahrer. Daneben ist der Schuh für weite Tourenfahrer, einzelne Modelle sogar mit Extrasohlen für Gipfelstürmer. Und auch der elegante Skischuh in weiss, der nur in der Bar getragen werden kann und absolut smart wirkt, ist vorhanden. Für die Schlittschuhfahrer ist der speziell konstruierte Schlittschuh geschaffen worden.

Sehr verlockend sind die Schöpfungen in Après-Skischuhen, die dem vom Sport ermüdeten Fusse alle Bequemlichkeit und gleichzeitig Wärme geben. Die Formen sind sehr mannigfaltig, in hellen und dunklen Farben, warm gefüttert und mit BMP-Laufsohlen, die auch auf Schnee festen Stand gewährleisten.

Neu sind die Indoor-Après-Skischuhe, die auch Hüttenschuhe genannt werden. Sie sind aus weichem

Wollstoff angefertigt und lassen sich leicht in einem Rucksack verstauen. Man findet sie in niedriger und hoher Form, warm gefüttert.

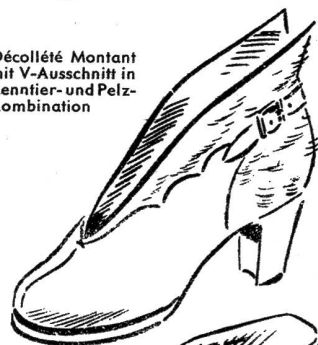
Neue Luxusmodelle in Wildleder sind für den Nachmittagstees geschaffen worden. Es sind vor allem leichte Bottillons, zum Teil mit warmem Futter, die trotz ihrer eleganten Form den Fuss gegen Kälte schützen. Besonders schön in der Linie sind die Décolleté Montant mit dem V-Ausschnitt. Und die Friedenszeit wird dadurch dokumentiert, dass wieder Abendschuhe in Gold und Silber oder anderen lebhaften Farben geschaffen werden dürfen, die an festliche Anlässe denken lassen, die man jetzt wieder mit gutem Gewissen besuchen darf.

Für den Herrn hat die Firma Bally einige Neuschöpfungen geschaffen, die bestimmt eine bisher bestandene Lücke ausfüllen. So wurde für den Curlingspieler ein standfester, sehr flexibler Schuh fabriziert, der allen Anforderungen dieser Sportart entspricht. Grosser Beliebtheit dürfte sich der neue Auto-Slip erfreuen, der ganz mit Lammfell gefüttert über den gewöhnlichen Schuh getragen wird. Der ganze Schuh ist so geschaffen, dass er absolut gegen Kälte und Nässe isoliert und sehr standfest ist.

Neu ist ebenfalls der hohe Winterschuh, «Iglu» genannt, der warm gefüttert ebenfalls gegen Kälte und Nässe schützt.

Was die Firma Bally in der Schuhbranche geschaffen hat, ist wegbereitend nicht nur für den Schweizer Markt, sondern dürfte in ganz Europa tonangebend sein.

Décolleté Montant mit V-Ausschnitt in Renntier- und Pelz-Kombination



Iglu, der Winterschuh des Herrn, erfreut sich zunehmender Nachfrage: warmgefüttert, gleitsichere, kältebeständige BMP-Sohle mit Clipper-Profil



Lingerie-Stoffe für Festgeschenke

Stoffhalle AG. Bern

Marktgasse 11